



中国传统文 化精 华
ZHONGGUO CHUAN TONG WEN HUA JING HUA

◆ [精美图文版]



大学 中庸

daxue zhongyong

s h a n g s h u

尚 书



子曰：“道不远人，人之为道而远人，不可以为道”

含蓄蕴藉 情趣盎然

丰富人生的经典

不可多得的首选珍品图书

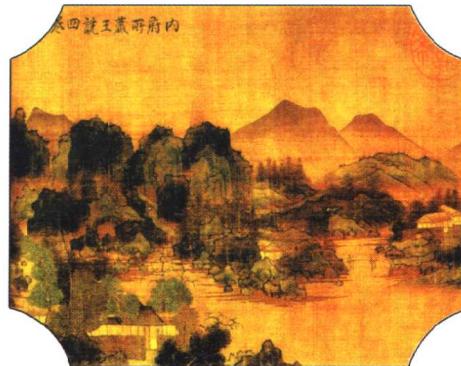
宾于四门，四门穆穆。纳于大麓，烈风雷雨
弗迷



哈 尔 滨 出 版 社



大学 中庸 尚书



ZHONG GUO CHUAN TONG WEN HUA JING HUA

中国传统文精华

哈尔滨出版社

图书在版编目(CIP)数据

大学 中庸 尚书 / 钟雷 主编. —哈尔滨:哈尔滨出版社, 2004.5
(中国传统文华精华)
ISBN 7-80699-240-5

I .大... II .钟... III .①中国 - 古代史 - 商周时代②儒家 IV .①K221.04②B222.1

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2004)第037314号

主 编: 钟雷
副主编: 韩雪

责任编辑: 姜广宇
封面设计: 稻草人工作室



大学 中庸 尚书

哈尔滨出版社

哈尔滨市南岗区革新街 170 号
邮政编码: 150006 电话: 0451-86225161

E-mail: hrbcb@yeah.net

网址: www.hrbcb.com

全国新华书店经销

哈尔滨市工大节能印刷厂印刷

开本 850×1168 毫米 1/32 印张 7 字数 140 千字

2004 年 5 月第 1 版 2004 年 5 月第 1 次印刷

ISBN 7-80699-240-5/K · 23

定价: 8.80 元

版权所有, 侵权必究。举报电话: 0451-86225162

本社常年法律顾问: 北京岳成律师事务所黑龙江分所

目
录

尚书	(1)
大学	(163)
中庸	(187)

尚
书





尚
书

尚
书

虞书

尧典

【原文】

曰若稽古。帝尧曰放勋。钦明文思安安，允恭克让，光被四表，格于上下。克明俊德，以亲九族。九族既睦，平章百姓。
百姓昭明，协和万邦，黎民於变时雍。

【译文】

考察古时传说，帝尧的名字叫做放勋。他恭敬地处理政务并注意节约，明察是非，态度温和，诚实恭谨，能够推贤让能，因此他的光辉照耀四海，以至于上天下地。他能够举用同族中德才兼备的人，使族人都紧密地团结起来。族人和睦团结了，便又对百官中有善行的人，加以表彰，以资鼓励。

百官中的事务处理得妥善了，又努力使各个邦族之间都能团结无间，亲如一家，天下臣民在尧的教育下也都团结起来。

【原文】

乃命羲和，钦若昊天，历象日月星辰，敬授人时。分命羲仲，宅嵎夷，曰旸谷。寅宾出日，平秩东作。日中，星鸟，以殷仲春。厥

尚

书

民析，鸟兽孳尾。申命羲叔，宅南交，日明都。平秩南讹，敬致。日永，星火，以正仲夏。

【译文】

于是尧便命令羲和，恭谨地遵循上天的意旨行事，根据日月星辰的运行情况来制定历法，以教导人民按时令节气从事生产活动。又命令羲仲住在东方海滨，名叫旸谷的地方。恭敬地等待着日出，并通过观察来辨别不同时期日出之特点。以昼夜平分的那天作为春分，并以鸟星见于南方正中之时作为仲春的。这时人民分散在田野里劳作，鸟兽也顺时生育繁殖起来。又命令羲叔，住在太阳由北向南转移的地方，这地方叫做明都。在这里观察太阳向南移动之规律，以规定夏天所应该从事的工作，并恭敬地等待着太阳的到来。以白昼时间最长的那天为夏至，并以这天火星见于南方正中之时，作为考定仲夏的依据。

【原文】

厥民因，鸟兽希革。分命和仲，宅西，曰昧谷。寅饯纳日，平秩西成。

【译文】

这时人民住在高处，鸟兽的毛也都稀疏起来。又命令和仲，住在西方名叫昧谷的地方，以测定日落之处，恭敬地给太阳送行。

【原文】

宵中，星虚，以殷仲秋。厥民夷，鸟兽毛脱。申命和叔，宅朔

方，曰幽都。平在朔易。日短，星昴，以正仲冬。厥民隩，鸟兽鶡毛。帝曰：“咨！汝羲暨和。期三百有六旬有六日，以闰月定四时成岁。允厘百工，庶绩咸熙。”

【译文】

观察太阳入山时的规律，以规定秋季收获庄稼的工作，以秋分这天昼夜交替的时候和虚星见于南方正中的时候，作为考定仲秋的依据。这时，人民离开高地而住在平原，从事收获庄稼的劳动；这时鸟兽毛盛，可以选用。又命令和叔，居住在北方叫做幽都的地方，以观察太阳从南向北运行的情况。以白昼最短的那天作为冬至，并以昴星见于南方正中的时候，作为考定仲冬的依据。这时，人民都住在室内取暖，鸟兽为了御寒，毛长得特别细密丰茂。尧说：“唉！羲与和啊！希望你们以三百六十六日为一周期，剩下的天数，每三年置一闰月，以推定春夏秋冬四时而成一年。



尚

书

由此确定百官的职务，这样许多事情便得以顺利进行了。”

【原文】

帝曰：“畴咨若时登庸？”

【译文】

尧说：“唉！谁能顺应四时的变化获得功绩呢？”

【原文】

放齐曰：“胤子朱启明。”

【译文】

放齐说：“你的儿子丹朱，聪明能干，可以让他担任这项职务。”

【原文】

帝曰：“吁！嚣讼，可乎？”

【译文】

尧说：“唉！像他那样愚笨而不守忠信的人，可以担任这种职务吗？”

【原文】

帝曰：“畴咨若予采？”

【译文】

尧说：“唉！谁能够根据我的意见来办理政务呢？”

尚

书

【原文】

兜曰：“都！共工方鸠僝功。”

【译文】

兜说：“哦！还是共工吧！他现在在安抚人民方面已经取得一定功效了。”

【原文】

帝曰：“吁！静言庸违，象恭滔天。”

【译文】

尧说：“唉！这个人很会说些漂亮话，但却阳奉阴违，貌似恭敬，实际上对国君十分轻慢。”

【原文】

帝曰：“咨！四岳。汤汤洪水方割，荡荡怀山襄陵，浩浩滔天。下民其咨，有能俾乂？”

【译文】

尧说：“唉！四方诸侯之长啊！奔腾呼啸的洪水普遍为害，吞没一切的洪水包围了大山，冲上了高空，水势大极了，简直要遮蔽天空。在下的臣民都愁苦叹息，有谁能治理洪水，使人民得以安居乐业呢？”

【原文】

佥曰：“於！鲧哉。”

【译文】

大家都说：“哦，还是让鲧来担负这项责任吧！”

【原文】

帝曰：“吁！咈哉，方命圮族。”

【译文】

尧说：“唉！这个人常常违背法纪，不遵守命令，危害同族的人。”

【原文】

岳曰：“异哉！试可乃已。”

【译文】

四方诸侯之长说道：“我们知道的情况和你说的不一样，还是让他试一试，如果实在不行，再免去他的这项职务也不迟。”

【原文】

帝曰：“往，钦哉！”九载，绩用弗成。

【译文】

尧说：“去吧！鲧，可要恭敬地对待你的职务啊！”鲧治水九年，毫无功绩。

【原文】

帝曰：“咨！四岳。朕在位七十载，汝能庸命，巽朕位！”

尚

书

【译文】

尧说：“唉！四方诸侯之长啊！我在位七十年，你们之中有谁能够顺应上帝的命令，代替我登上天子大位呢！”

【原文】

岳曰：“否德忝帝位。”

【译文】

四方诸侯之长回答说：“我们的德行鄙陋，不配登上天子的大位。”

【原文】

曰：“明明扬侧陋。”

【译文】

尧说：“应该考查贵戚中的贤人，或是隐伏在下面，地位虽然低贱，实际上却是贤能的人，还是让贤德之人登上帝位吧！”

【原文】

师锡帝曰：“有鳏在下，曰虞舜。”

【译文】

大家告诉尧说：“在民间有一个处境艰难的人，名字叫做虞舜。”

【原文】

帝曰：“俞！予闻，如何？”

【译文】

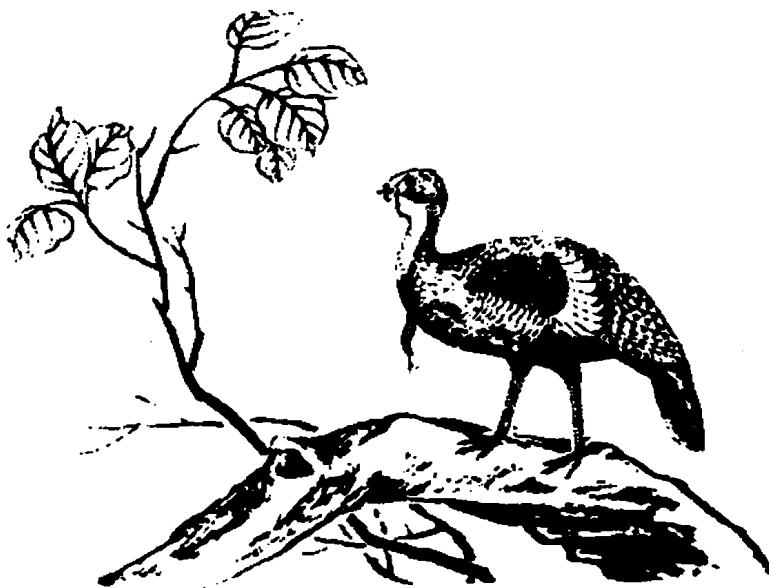
尧说：“是啊，我也听说过这个人，但他的德行到底怎样呢？”

【原文】

岳曰：“瞽子，父顽，母嚚，象傲，克谐以孝，烝烝乂不格奸。”

【译文】

四方诸侯之长回答说：“他是乐官瞽瞍的儿子，其父心术不正，其母善于说谎，其弟象十分傲慢，对舜的态度很不友好。而舜



尚

书

和他们却能和睦相处，以自己孝行美德感化他们，家务处理得十分妥善。家人也都改恶从善，使自己的行为不至流于奸邪。”

【原文】

帝曰：“我其试哉！女于时，观厥刑于二女。”厘降二女于妫汭，嫔于虞。

帝曰：“钦哉！”

慎徽五典，五典克从。纳于百揆，百揆时叙。

【译文】

尧说：“让我考查考查他吧！还是把两个女儿嫁给舜，从两个女儿那里考查他的德行。”于是命令在妫河的隈曲处举行婚礼，让两个女儿做了虞舜的妻子。

尧说：“恭敬地处理政务吧！”

先使舜负责推行德教，舜便教导臣民以父义、母慈、兄友、弟恭、子孝五种美德指导自己的行动，臣民都能听从这种教导而不违背。然后又让舜总理百官，百官都能服从命令，使百事振兴，无一荒废。

【原文】

宾于四门，四门穆穆。纳于大麓，烈风雷雨弗迷。

【译文】

又让舜在明堂的四门，负责接待四方前来朝见的诸侯，舜使诸侯们都能和睦相处。最后使舜进入山麓的森林中，经受风雨的考验。舜在烈风雷雨中也没有迷失方向。

尚

书

【原文】

帝曰：“格！汝舜。询事考言，乃言底可绩，三载。汝陟帝位。”舜让于德，弗嗣。

【译文】

尧说：“来吧！舜啊。你谋事周到，提的意见也都十分正确，经过三年考验，你的确取得了不少成绩，你现在可以登上天子的大位了。”舜以为自己的德行尚差，推让不愿就位。

【原文】

正月上日，受终于文祖。在璇玑玉衡，以齐七政。肆类于上帝，禋于六宗，望于山川，遍于群神。辑五瑞，既月乃日，覲四岳群牧，班瑞于群后。

【译文】

正月初一这天，在尧的太庙举行禅位典礼。舜代尧接受了天子的大命。舜继位后，便考察了北斗七星的运行规律。接着举行了祭天的大典，把继位之事报告给上帝。然后又精心诚意地祭祀天地四时，祭祀山川和群神。随后聚敛了诸侯的五种圭玉，择定吉月吉日，召见四方诸侯君长，举行隆重的典礼，把圭玉颁发给他们。

【原文】

岁二月，东巡守，至于岱宗，柴。望秩于山川，肆覲东后。协时月正日，同律度量衡。修五礼、五玉、三帛、二生、一死贽。如五器，

卒乃复。五月南巡守，至于南岳，如岱礼。八月西巡守，至于西岳，如初。十有一月朔巡守，至于北岳，如西礼。归，格于艺祖，用特。

【译文】

这一年的二月，舜到东方进行视察。到了泰山，举行了祭祀泰山的典礼，对于其余的山川，都根据其大小给予不同的祭祀。于是便召见了东方的诸侯，首先根据对天象的观察，使月日的计时与自然运行的实际情况相符，并且统一了律、度、量、衡。制定了公、侯、伯、子、男五等礼节和相应的五种信圭，规定了诸侯以红、黑、白三种颜色的丝织物作为朝见时的贡献，卿大夫则以活的羊羔和雁作为朝见时的贡献，士则以一只死雉作为朝见时的贡献。朝见的典礼结束之后，便把三种颜色的丝织物及信圭退还给诸侯。五月在南方巡行视察，到了衡山，像祭祀泰山一样祭祀衡山。八月在西方巡行视察，到了华山，也像祭祀泰山一样祭祀华山。十一月在北方巡行视察，到了恒山，像祭祀华山一样祭祀恒山。回朝之后，去了尧的太庙，用一头牛做了祭祀。

尚

书

【原文】

五载一巡守，群后四朝。敷奏以言，明试以功，车服以庸。

【译文】

每隔五年，舜都要进行一次全面的巡行视察。四方诸侯分别在四岳朝见天子，向天子报告自己的政绩，天子也认真地考察诸侯国的政治得失，把车马衣服奖给有功的诸侯。